



Assumption of Mary(1518), Titian, Santa Maria Gloriosa dei Frari, Venice, Italy.

“행복하십니다,
주님께서 하신 말씀이
이루어지리라고 믿으신 분!”
(루카 1,45)

성모 승천 대축일 주일(나해)

미사시간

주일미사: 토요일 오후 7:30
일요일 오전 7:00
오전 9:00(영어)
오전 11:00(교중미사)
평일미사: 화,수,목요일 오후 7:30
금요일 오전 10:00

본당: 1230 N. San Fernando Rd.
Los Angeles, CA 90065

사무실: 323-221-8874
323-221-6325(Fax)
<http://www.sungsamkcc.com>
office@sungsamkcc.com

주임신부: 정연우(스테파노) 323-206-7322
보좌신부: 정재덕(안토니오) 323-493-2727
종신부제: 예영해(프란치스코) 213-249-2127
전교수녀: 사남숙(유딧) 323-899-3925
김경순(네온) 323-828-8876
사목회장: 박기종(프란치스코) 818-517-1148
사목총무: 김혜진(스텔라) 213-344-6687
장례비상연락: 한완영(베드로) 213-210-5925

오늘의 전례

제1독서: 묵시 11,19ㄱ; 12,1-6ㄱㄴ.10ㄱㄴㄷ

화답송:

- ◎ 오피르 황금으로 단장한 왕비,
당신 오른쪽에서 있나이다.
- 당신 사랑을 받는 여인들 가운데, 제왕의 딸들이 있고,
오피르 황금으로 단장한 왕비,
당신 오른쪽에서 있나이다.
- 들어라, 딸아, 보고 네 귀를 기울여라.
네 백성, 네 아버지 집안을 잊어버려라.
- 임금이 너의 미모에 사로잡히시리라,
임금은 너의 주인이시니, 그분 앞에 엎드려라.

○ 기쁨과 즐거움에 이끌려, 임금님 궁전으로
들어가는구나.

제2독서: 1코린 15,20-27ㄱ

복음환호송: 성모 마리아 하늘로 오르시니 천사들의
우리가 기뻐하네.

복음: 루카 1,39-56

영성체송: 루카 1,49.48

전능하신 분이 나에게 큰일을 하셨으니,
모든 세대가 나를 복되다 하리라.



오피르 황금으로 단장한 왕비 당신 오른쪽에서 있나이다

예비신자 봉헌 기도

거룩하신 하느님,
당신께서는 인간을 당신 모습대로 창조하시어 선과 자유 안에서 행복하게 살게 하셨나이다.
그러나 우리는 당신께서 바라시는 참인간의 모습대로 살지 못하고 죄 속에서 살아가나이다.

사랑이신 하느님,
당신께서는 우리를 포기하지 않으시고,
오히려 잃은 자녀를 찾아 해매는 부모의 마음처럼
당신 외아들을 보내시어, 사랑으로 우리의 모범이 되게 하시고,
십자가로 우리를 구원하시고, 부활로 우리의 희망이 되게 하셨나이다.
이에 우리 모두는 죄와 어둠에서 벗어나,
길이요 진리요 생명이신 우리 주 예수 그리스도 안에서 새로 태어나게 되었나이다.

인간을 돌보시는 하느님,
이제 우리 성삼성당 교우들은 죄에서 해방된 참인간의 삶을
우리 이웃에게도 전하고자 합니다.
우리의 이웃들이 성부와 성자와 성령의 사랑을 알게 되어
많은 이들이 당신의 자녀가 되는 기쁨을 허락하소서.
저희의 믿음과 힘이 부족하고 나약하오나
예비신자를 봉헌하려는 저희의 정성을 보시고
저희 공동체에 큰 은총을 내려주소서.
우리 주 그리스도를 통하여 비나이다. 아멘.



성당 안에서든 미사 및 모임참석시
마스크를 꼭 써주세요~~~

지난 주일미사 참석 인원			
토요일저녁	오전7시	오전9시	교중미사
38명	70명	37명	145명

전례 봉사		토요일저녁 7:30	오전 7시	오전 9시	교중미사
성모승천 대축일 (금주)	해설	김 데레사	백 로즈마리	김유나	홍 사도요한
	1독서	이 아이다노	오 마태오	이성애	강 요셉
	2독서	이 안젤라	김 미카엘라	은희정	강 요세피나
연중 제21주일 (다음주)	해설	구 레지나	김 데레사	이성애	조 프란치스코
	1독서	이 다니엘	고 바오로	이지선	이 소화데레사
	2독서	박 안토니아	김마리아막달레나	은지수	옥 미카엘라

우리들의 정성 (2021. 7. 26 ~ 8. 8 현재)		
교무금	7,110.00	교무금(30명) 고수엽, 구영자, 권영주, 김경옥, 김유석, 김윤자, 김장언, 김천희, 마영일, 박정환, 박지희, 심재경, 오세림, 오세창, 윤상진, 이강욱, 이달근, 이봉화, 이석환, 이영옥, 이윤희, 이정미, 이종하, 이희연, 정종문, 주영만, 하만우, 한선영, 한재춘, 현정랑, 건축헌금(2명) 김천희, 익명, 감사헌금(2명) 김천희, 오세창, 성소후원금(12명) \$21.00
주일 헌금	2,095.00	
건축 헌금	90.00	
감사 헌금	300.00	
주보 광고비	150.00	

Together In Mission 2021(Forward with Faith)	2021 모금 현황(8월 8일 현재)		
	목표 금액	현재 모금액 합계	목표 미달 금액
	\$10,893.00	\$5,746.00	-\$5,093.00

성삼 소식

꾸리아

*일시: 8월 15일(일) 오후 12:45

*장소: 성당

울뜨레아

*일시: 8월 22일(일) 오후 4:00

*장소: Zoom Meeting

예비자 교리반 모집

*시작일시: 10월 3일(일) 오전 9:00

*성삼 공동체의 새 가족이 될 예비자를 모집합니다.

주일학교 소식

주일학교(2021-2022) 등록

*개학일시: 2021년 8월 29일 오전 9:00 영어미사 후

*신청시작: 8월 15일(일) 오전 9:00 영어미사 후 부터

*대상: PreK-High School

*등록비: \$75.00

*문의: 오경찬(마태오) 213-248-1338

Fr.정재덕(안토니오) 213-493-2727

첫 영성체반(First Communion Class)모집

*학부모 사전 모임: 8월 29일(일) 영어미사 후

*개학일시: 2021년 8월 29일 오전 9:00 영어미사 후

*대상: 아직 첫 영성체를 받지 못한 3-5학년

*신청: 성당 사무실

*문의: 은희정(베아따) 510-816-4879

Sr.김 네온 323-828-8876

주일학교 교사 Workshop

*일시: 8월 22일 오전 9:00 영어미사 후

*장소: 고등부 교실

성삼 한국 학교(2021-2022) 1학기 학생 모집

*가을학기: 8월 28일(토) ~ 2022년 1월 15일(토)

*수업시간: 매주 토요일 오전 9:30 ~ 오후 12:30

*대상: 유치부~12학년,

*수업료: 한자녀 \$200. 두자녀 \$350. 세자녀 \$500.

*문의: 박미향(안토니아) 213-507-1802

Sr.김 네온 323-828-8876

남가주 소식

LA교구 다민족 미사

*일시: 8월 28일(토) 오후 2:00

*미사집전: 호세 고메즈 대주교

*장소: Cathedral of Our Lady of the Angels

LA 다운타운 주교좌성당

Sungsam News

Welcome back!

- 2021-22 Sung Sam Sunday School and First Communion Class will start accepting registrations from 08/15/2021 and resume as follows.

1.Sunday School

- Start Date: 08/29/2021 after 9AM English Mass

- Grades: K - 12th - Fee: \$75

- Contact: Matthew Oh (213)248-1338

Fr. Antonio Jeong (323)493-2727

2.First Communion Class

- Start Date: 08/29/2021 after English Mass

- Ages: Grades 3-5 (includes students who weren't able to last year)

- PARENT MEETING: 08/29/2021 after English Mass (This is MANDATORY for all parents)

- Register: Office

- Contact: June Eun (510)816-4879

Sr.Neon Kim (323)828-8876

Sunday School Teachers Workshop

- Date: 08/22/2021(sun) 10:00am

- Place: High School Class room

Bible Study Groups

- Genesis or Exodus study via zoom

- Contact: Christie Jeon cjeon81@gmail.com

Small Faith Community Groups

- via zoom

- Young adults contact: Albert Lee,
ayrl1.17@gmail.com

- Adults contact: Stephanie Kim,
j.steph.kim@gmail.com

주보제작에 도움을 주신 분들

<p>CA MONDI 한 헬레나 (213) 380-0987 여성 유럽 의류 (Fabiana Filippi) 코리안 타운 프라자 2층 #212</p>	<p>CPA, REBROKER 전명재(패트릭) INDIVIDUAL&CORP TAX, ACCOUNTING SERVICE, ESTATE PANNING, ADVANCED FINANCIAL & RETIREMENT PLANNING 패트릭&안나 (213)380-6437 patrickchyun@hotmail.com</p>	<p>올림픽 타운 꽃집 Olympic Town Flowers 1101 S. Vermont Ave.#107 (버몬트+11가 코너) 김 미카엘라(혜옥) (323)RED-ROSE (213)480-3120</p>	<p>백양 · 쌍방울 한국산 유명속옷 브라자 거들 양말 스타킹 잠옷 백일 돌복 LA 웨스턴 백화점 (9가+웨스턴) 서 엘리사벳 (213)487-7676</p>
<p>FireWay Fire Protection "소화기 점검해드립니다" 김향철(요셉) (213)352-3554 김 호노리나 (213)200-3049 EE#25138</p>	<p>건강보험(커버드CA), 메디칼-메디케어, 생명보험(Life),연금(IRA) 무료상담 (213)249-2127 예영해(프란치스코)</p>	<p>글렌데일 브랜드 꽃집 1134 E. Chevy Chase Dr. Glendale 91205 www.brandflorist.com 서 베로니카 (818)244-1359</p>	<p>듀오 USA 한국 머느리, 한국 사위 "믿을 수 있는 듀오USA에서 인연을 만드세요." 세실리아 LA(213)383-2525 NY(201)947-2525</p>
<p>메디케어/오바마케어 생명/건강/사업체/자동차 박 헬레나(애실) (213)500-9393</p>	<p>수녀님 참기름 멕시코 농민 일자리 제공을 위한 건강하고 맛있는 참기름 주문전화 (213)220-1711 kakaotalk ID:puracollective www.puracollective.com</p>	<p>Meeyoung J. Kim D.D.S 김 올리아 일반치과, 보철치과, 치아이식 437 W Colorado st, Glendale (818)244-0299</p>	<p>두드림 종합보험(주) 생명/은퇴연금/롱텀케어/사업체 주택/자동차/건강/메디케어플랜 제임스 양(야고보) (213)388-8055 LA 월셔+세라노</p>
<p>윤주희(클라라) Executive Manager Law Offices of Eugene Yun 부동산, 회사설립, 유언/상속, 교통사고, 형사법 (213)388-3535 (818)433-2891(C) www.eugeneyunlaw.com</p>	<p>대한 장의사 이 미카엘 (213)700-1788</p>	<p>한태호 변호사 법률그룹 KENNETH T. HaaN & associates A PROFESSIONAL LAW CORPORATION 민사소송/사고, 상해/노동법/이민법 3699 Wilshire Blvd, #860 LA 한 마리노, 글라라 (213)639-2900 www.haanlaw.com</p>	<p>36년 전통 한국 장의사 HAN KOOK MORTUARY (323)734-5656(L.A) (562)868-0788(세리토스/놀워) "장례에 관한 모든 절차를 성심껏 도와드립니다."</p>
<p>불란서 안경검안과 FRANCE VISION OPTOMETRY 시니어 HMO 지정점 3104 W. Olympic Bl, LA (213)487-1001 (교우 특별봉사) Elizabeth & Dr. Linda Lee</p>	<p>미주 자동차 정비 MIJU AUTO REPAIR & BODY 415 W. Broadway, Glendale (818)247-4400 이 크리스티나 & Karl</p>	<p>안진환(Tony) CPA 안토니오 \$ 스텔라 2140 W. Olympic Bl.#508 (213)344-9137 (213)380-5070</p>	<p>이호제(Primus) MD 가정 주치의 Immigration Medical Exam K-Town (323)452-0656 966 S. Western Ave. #201</p>
<p>Hankook Plumbing 가정 식당 상가 모든 플러밍 설비 수리 아무리 작은 일도 성심껏 봉사 "막힌 곳은 뚫어드리고 뚫린 곳은 막아드리고" 홍 벤자민 (818)321-4776</p>	<p>이동현 토마스 아퀴나스 내과 / 노인 의학과 (213)674-7758 2727 W. Olympic Blvd, # 309 LA 한남체인 건너편 이전개원</p>	<p>WESTERN EXPRESS 자동차 종합정비 OIL CHANGE•TUNE-UP•BRAKE •CHECK ENGINE•SMOG CHECK 258 S. Western Ave, LA 90004 강 안토니오 (213)365-0333</p>	<p>구본욱 한의원 사암침(빠른 효과) 8가 + Hoover 코너 (213)427-1299 (213)820-6235</p>
<p>금강안경 검안과 GOLD OPTOMETRY LA 로데오 몰 (213)384-1001 GG H마트 몰 (714)530-1001 요셉 & 루시아 김 M.E. 21차</p>	<p>오세이지 한의원 Osage Acupuncture Clinic 사암침 / 상한론 한약 (818)541-1040 강 진(이시도로)</p>	<p>HAIR WORLD 최 세실리아 (213)268-8549 853 S. Western Ave, LA 코리아타운 로데오 몰</p>	<p>보스톤 치과 구강호 토마스 아퀴나스 (213)380-2727 3663 W. 6th St, #203A LA LA Medical Center (6가+아드모어)</p>
<p>공인회계사 서승혜 나탈리아 3450 Wilshire Blvd #302 LA (213)380-8389 (213)272-4988 jeune1004@gmail.com</p>			